



DZIENNIK URZĘDOWY

MINISTERSTWA SPRAW WEWNĘTRZNYCH

Prenumerata roczna 12 zł.

Cena egzemplarza 1 zł. 50 gr.

Prenumeratę należy wpłacać na konto P. K. O. Nr. 30-197 „Dziennik Urzędowy Ministerstwa Spraw Wewnętrznych” zaznaczając na odwrocie blankietu nadawczego „Należność za prenumeratę Dziennika Urzędowego Min. Spraw Wewn.”

Adres Redakcji: Ministerstwo Spraw Wewnętrznych, ul. Nowy Świat 69, Wydział Org. Prawny Tel. 220-20.

Adres Administracji: Nowy Świat 69, tel. 678-40.

Sprzedaż numerów pojedynczych i ubiegłych roczników — Warszawa, ul. Senatorska 29 sklep Nr. 22, tel. 696-87;
Wysyłka pojedynczych numerów i roczników za zaliczeniem pocztowym.

TREŚĆ.

A. DZIAŁ URZĘDOWY.

II. OKÓLNİK Nr. 80.

Poz. 214 — Okólnik Nr. 80 z dnia 19 października 1936 roku w sprawie Instrukcji paszportowej (AP.
128 — 238).

Str. 529

B. PRZEDRUKI.

I. DZIENNIK USTAW R. P. Nr. Nr. 56 i 63.

Ustawa z dnia 14 lipca 1936 roku o paszportach

542

Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 12 sierpnia 1936 roku wydane w porozumieniu z Ministrem Spraw Zagranicznych i Ministrem Skarbu w sprawie wykonania ustawy o paszportach

544

A.

II. Okólniki

Ministerstwa Spraw Wewnętrznych.

214.

OKÓLNİK Nr. 80

z dnia 19 października 1936 r.

w sprawie Instrukcji paszportowej.

(Nr. A. P. 128-238)

Do

*P. P. Wojewodów, Komisarza Rządu na m.
st. Warszawę i Starostów.*

Rozporządzenie Prezydenta R. P. z dnia
23.XII.1927 r. o granicach Państwa w art. 2

postanawia, że przekroczenie granicy Państwa jest dozwolone na zasadzie właściwych dokumentów. Wspomniane rozporządzenie nie wymienia tych dokumentów, pozostawiając tę kwestję przepisom specjalnym. Jednym z takich przepisów specjalnych jest ustawa z dnia 14.VII.1936 r. o paszportach (Dz. U. R. P. Nr. 56, poz. 404), normująca tryb postępowania przy uzyskiwaniu paszportów, jako podstawowych dokumentów, uprawniających obywateli polskich do przekraczania granicy (opuszczenia obszaru Państwa Polskiego i powrotu na ten obszar). Wspomniana ustawa z 14.VII.1936 r. o paszportach oraz wydane na jej podstawie rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 12.VIII.1936 r. (Dz. U. R. P. Nr. 63, poz. 461) weszły w życie z dniem 21 sierpnia 1936 r., z którym to dniem tracą moc, obowiązujące w tym względzie, poprzednie normy prawne.

Wymienione powyżej przepisy, wprowadzając nowy stan prawny w miejsce dotychczas-

sowego, normują zagadnienie paszportowe, przede wszystkim pod kątem usprawnienia postępowania przez:

a) zniesienie istniejącego poprzednio dualizmu, o wydaniu bowiem paszportu i o wysokości opłaty paszportowej decyduje obecnie tylko powiatowa władza administracji ogólnej,

b) wprowadzenie innych zasad, na których będzie się opierać obliczanie opłat za paszporty (zarówno za paszporty zwyczajne jak i zbiorowe).

Zmiany stanu prawnego nie należy jednak uważać za zmianę polityki paszportowej, wyrażającej się w podporządkowaniu wyjazdów obywateli polskich za granicę, jako sui generis zagadnienia, ogólnym interesom gospodarczym i politycznym Państwa.

Czyniąc temu zadość ustawa o paszportach nie stwarza pozytywnego prawa obywatela do otrzymania paszportu, albowiem w art. 3 ust. (1) pkt. 2 łącznie z art. 4 pozostawia władzy swobodę oceny, czy powody skłaniające do wyjazdu za granicę usprawiedliwiają ten wyjazd w sposób dostateczny i bez narażenia na szkodę interesu publicznego.

CZĘŚĆ I-sza.

Paszporty zwyczajne.

Pojęcie paszportu.

1. Paszport indywidualny, wystawiony zgodnie z przepisami ustawy o paszportach i według wzoru, podanego w załączniku do rozporządzenia Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 12 sierpnia 1936 r., jest zasadniczo dokumentem, służącym do legitymowania się poza granicami kraju i dającym prawo swobodnego przekraczania granic Państwa Polskiego w kierunku tego kraju, na który został wystawiony.

Podanie.

2. Osoba, ubiegająca się o paszport, powinna wnieść odpowiednią prośbę na piśmie (lub zgłosić prośbę ustnie do protokołu), wskazując równocześnie kraj, do którego zamierza się udać, cel wyjazdu, oraz termin ważności na jaki paszport ma być wystawiony. Ponadto osoba, ubiegająca się o paszport, obowiązana jest podać datę i miejsce urodzenia, miejsce zamieszkania, numer i datę dokumentu, stwierdzającego jej obywatelstwo polskie oraz nazwę władzy, która ten dokument wystawiła. Wzór podania stanowi załącznik nr 1 do niniejszej instrukcji. Po przyjęciu podania władza sprawdzi z urzędu bezpośrednio lub też za pośrednictwem podległych organów policji państwowej prawdziwość dat i autentyczność podanych dokumentów oraz czyni o tym odpowiednią adnotację w aktach. Zgodnie z § 3 rozp. wyk. wystarczy bowiem, jeżeli np. strona udowodni posiadane obywatelstwo polskie przez okazanie jednego z dokumentów, stwierdzających to obywatelstwo.

Załączniki.

3. Do podania o paszport strona obowiązana jest dołączyć (§ 3 ustępy (2), (3) i (4) rozp. wyk.) poświadczenie zamieszkania, wystawione przez właściwe urzędy w czasie w którym strona zamierza ubiegać się o paszport oraz dwie niezniszczone i nie stare fotografie, z których jedna przeznaczona jest dla aktów urzędowych Starostwa, druga zaś służy do wklejenia jej w książeczke paszportowej. Tożsamość osoby, jeżeli jedna z fotografii (pozostająca w aktach urzędowych) nie jest w odpowiedni sposób potwierdzona, ustala władza z urzędu.

Osoby, należące do kategorii wojskowych zawodowych, powinny — zgodnie z obowiązującymi ich przepisami wojskowymi — dołączyć do podania o paszport zezwolenie właściwych władz wojskowych (oficerowie Ministerstwa Spraw Wojskowych, a podoficerowie — Dowódców Okręgów Korpusów). Osoby zaś cywilne, podlegające powszechnemu obowiązkowi wojskowemu, do których stosuje się § 427 rozporządzenia wykonawczego do ustawy o powszechnym obowiązku wojskowym z dnia 28.VIII.1934 r. (Dz. U. R. P. Nr. 83, poz. 757), obowiązane są dołączyć do podania zezwolenie na wyjazd za granicę, wystawione przez właściwą powiatową komendę uzupełnień.

W końcu osoby, co do których mają zastosowanie przepisy o emigracji, a to rozporządzenie Prezydenta R. P. z dnia 11.X.1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 89, poz. 799) i rozporządzenie Ministra Pracy i Opieki Społecznej z dnia 23.XII.1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 6, poz. 37 z r. 1928), a zatem których wyjazd ma na celu emigrację, obowiązane są dostarczyć zaświadczenie, wydane w myśl art. 6 powołanego rozporządzenia Prezydenta R. P. z 11.X.1927 r. o emigracji.

Władza, przyjmująca podanie o paszport, może zwolnić od przedstawiania dowodów, wymienionych w § 3 ust. (1) rozp. wyk. (poświadczenie zamieszkania, obywatelstwo), jeżeli te dane są władzy znane lub wynikają niewątpliwie z innych okoliczności (§ 4 rozp. wyk.). Jeżeli do podania dołączono dokumenty, których dołączanie nie jest formalnie przewidziane (wystarczy tylko ich okazanie — np. legitymacja urzędnicza, dowód tożsamości z potwierdzeniem obywatelstwa i t. p.), władza po odnotowaniu na akcie danych z tych dokumentów, zarządzi ich zwrot osobie interesowanej.

Opłaty stemplowe.

4. Podanie o paszport oraz załączniki podlegają opłatom stemplowym (§ 9 rozp. wyk.), a w szczególności podanie w wysokości 5 zł. (art. 140 i 145 p. 1 ustawy stemplowej z dnia 1.VII.1926 r. (Dz. U. R. P. Nr. 64, poz. 404 z r. 1935), załączniki zaś po 50 gr. (art. 145 p. 2 tejże ustawy stemplowej). Jeżeli w imieniu strony występuje jej zastępca prawny, wówczas załączone pełnomocnictwo podlega opłacie w wysokości 3 zł. (art. 111 ustawy stemplowej). W przypadkach całkowitej niezażądności, strona obowiązana jest dołączyć zaświadc-

czenie o stanie majątkowym, przy czym władza, przyjmująca podanie, jeżeli przyzna prawo ubogich, określi wyraźnie na podaniu podstawę zwolnienia z opłat stemplowych.

Jako załączniki, podlegające opłacie stempłowej w wysokości 50 gr. uważa się poświadczenie zamieszkania i zezwolenia władz wojсковых, następnie jedna fotografia przeznaczona dla aktów władzy, wystawiającej paszport oraz ewentualnie inne załączniki, które dostarczy strona z własnej inicjatywy, np. zaświadczenie stwierdzające cel lub konieczność podróży zagranicznej, z wyjątkiem zaświadczeń emigracyjnych.

Postępowanie.

5. Podanie wraz z załącznikami władza, jeżeli uzna to za potrzebne, przesyła do właściwego organu Policji Państwowej dla przeprowadzenia dochodzeń, czy nie zachodzą przeszkody, wymienione w art. 3 ust. (1) pkt. 1, 3 i 4 ustawy o paszportach oraz celem zebrania opinii, co do kwalifikacji moralno-politycznych, dla oceny czy wyjazd za granicę petenta lub też posiadanie przez niego paszportu nie będzie szkodliwe z punktu widzenia bezpieczeństwa, spokoju i porządku publicznego. Ocena tych okoliczności zgodnie z art. 3 ust. (2) ustawy o paszportach pozostawiona jest swobodnej ocenie władzy.

Swobodna ocena powinna być jednak wyrazem całkowicie obiektywnego rozważenia motywów prośby i wszystkich okoliczności doszłych do wiadomości władzy w toku postępowania, z uwzględnieniem wytycznych polityki paszportowej, natomiast nie może stwarzać choćby pozorów dowolności lub zbędnych i z punktu widzenia stosunku obywatela do Państwa szkodliwych szukan.

W przypadkach wątpliwych powiatowa władza administracji ogólnej powinna zasięgnąć opinii władz równorzędnych lub instytucji gospodarczych, albo też zwrócić się o wyjaśnienie do przełożonej wojewódzkiej władzy administracji ogólnej.

Opłaty paszportowe.

6. A. W odróżnieniu od przepisów, obowiązujących poprzednio, ustawa o paszportach ustala inne zasady (art. 12 i nast. ustawy), na których ma się opierać obliczanie opłat za paszporty. Wysokość opłat paszportowych — bez względu na to, czy paszporty ważne są na wyjazd jednorazowy czy wielokrotny — uzależniona jest zasadniczo od czasu ważności na jaki paszport został wystawiony, przy czym jednostkę czasu, służącą za podstawę obliczenia tej opłaty, stanowi miesięczny (30 dniowy) okres ważności paszportu. W myśl § 7 rozp. wyk. opłata za każdy miesięczny okres ważności paszportu wynosi 80 zł., przy czym rozpoczęty okres liczy się za cały (§ 7 ust. (2) rozp. wyk.). Najlepiej ilustrują to przykłady:

Przykład I: paszport wystawiony na czas od 1 do 30 kwietnia podlega opłacie 80 zł. Tej

samej opłacie podlega paszport wystawiony na czas np. od 6.V. do 5.VI., oraz na terminy krótsze.

Przykład II: paszport wystawiony na czas od 1.VII. do 31.VIII. podlega opłacie za 2 okresy miesięczne po 80 zł. t. j. 160 zł. Tej samej opłacie (160 zł.) podlegać będzie paszport wystawiony np. na czas od 14.IX. do 13.XI. (również 2 okresy miesięczne).

Przykład III: paszport wystawiony na czas od 1.V. do 10.VI. W tym przykładzie mamy jeden pełny miesięczny okres (30 dniowy) i rozpoczęty drugi okres, przeto opłata będzie pobrana za dwa okresy, a zatem 160 zł. Taka sama opłata będzie pobrana za paszport wystawiony na czas np. od 3.I. do 12.II. (jeden okres 30-to dniowy pełny, a drugi rozpoczęty).

Analogicznie przedstawia się sprawa obliczania opłaty za okresy dłuższe, w których zasadniczą stawkę 80 zł. mnoży się przez liczbę okresów miesięcznych. Opłaty paszportowe mają być pobierane niezależnie od stosunków majątkowych osoby, ubiegającej się o paszport z wyjątkiem przypadków wymienionych w punkcie 7 instrukcji. Okresy miesięczne liczy się od dnia wystawienia paszportu (§ 7 ust. (3) rozp. wyk.).

Oprócz opłat stemplowych (od podania i załączników) oraz opłaty paszportowej, wymierzonej w myśl § 7 rozp. wyk. osoby, otrzymujące paszport obowiązane są ponadto do zwrotu kosztów blankietu paszportowego w wysokości 1 zł.

Ponieważ przedłużanie ważności paszportu jest równoznaczne z wystawieniem paszportu nowego (§ 13 ust. (2) rozp. wyk.), przeto za przedłużenie ważności pobiera się opłaty według obliczeń, podanych w powyższych przykładach. Również przedłużanie przez konsulatory ważności paszportów, wystawionych w kraju, podlega opłatom na ogólnych zasadach ustalonych w rozporządzeniu z 12.VIII.1936 r. (Dz. U. R. P. Nr. 63, poz. 461). Natomiast paszporty wystawione przez Konsulatory R. P. dla osób zamieszkałych za granicą oraz przedłużanie ważności takich paszportów zarówno w kraju jak i za granicą, podlega opłatom, ustalonym w tariffie opłat konsularnych (Dz. U. R. P. Nr. 42, poz. 376 z r. 1934). Osobna instrukcja reguluje tryb postępowania w sprawach paszportowych wobec konsulatów R. P.

Zgodnie z art. 16 ustawy o paszportach nieskorzystanie z paszportu nie uprawnia do żądania zwrotu opłaty paszportowej. Składane w tej sprawie podania należy pozostawiać bez biegu, w myśl art. 71 rozporządzenia Prezydenta R. P. z dnia 22.III.1928 o postępowaniu administracyjnym (Dz. U. R. P. Nr. 36 poz. 341).

B. Od wymienionych wyżej pod lit. A zasad mogą zachodzić wyjątki, w których opłata za paszport nie będzie odpowiadała liczbie okresów miesięcznych, na jakie określona została ważność paszportu. Wyjątki te będą miały miejsce wówczas, gdy zrealizowanie podróży do jakiegoś kraju jest uzależnione od wykazania

się wobec danego konsulatu cudzoziemskiego paszportem ważnym na czas dłuższy aniżeli czas zamierzonego rzeczywistego pobytu w tym kraju. Przy wyjazdach zamierzonych na kilka dni lub kilka tygodni np. do Palestyny paszport w myśl przepisów obowiązujących konsulatory angielskie musi być ważny na czas co najmniej 6 miesięcy, przy zamierzonych zaś wyjazdach np. do Stanów Zjednoczonych Ameryki Północnej paszport polski musi być ważny na czas co najmniej o 2 miesiące dłuższy od zamierzonego tam pobytu.

W tym stanie rzeczy nie byłoby słuszne i prawnie usprawiedliwione pobieranie opłaty za paszport za cały czas jego ważności, która zostaje określona z powodów od strony niezależnych, albowiem ustawa nie ma na celu jednostronnego interesu państwa z całkowitym pominięciem interesu obywatela. Intencją ustawodawcy było, aby wysokość opłaty za paszport była uzależniona od czasu jego ważności, określonej zgodnie z życzeniem strony, natomiast w interesie strony leży uzyskanie paszportu tylko na czas przez który zgodnie ze swoją wolą zamierza rzeczywiście przebywać za granicą.

Ponieważ w podanych wyżej przypadkach określenie ważności paszportu na czas dłuższy następuje nie z woli strony, lecz wskutek okoliczności od niej niezależnych, w świetle przeto powyższych wywodów będzie usprawiedliwione pobieranie opłaty paszportowej za liczbę okresów miesięcznych mniejszą od liczby okresów ważności paszportów.

W związku z tym, na podstawie art. 14 ust. (1) pkt. 4 ustawy z dnia 14.VII.1936 r. o paszportach (Dz. U. R. P. Nr. 56 poz. 404) wyrażam zgodę na pobieranie opłat:

a) za paszporty wydawane do Palestyny, w wysokości stawki jednomiesięcznej, za paszport ważny na 6 miesięcy;

b) za paszporty wydawane do Stanów Zjednoczonych Ameryki Północnej, w wysokości zmniejszonej o dwa okresy miesięczne.

W związku z tym po należytych udokumentowaniu przez stronę wyżej podanych okoliczności (np. zaświadczeniem konsulatu angielskiego lub amerykańskiego, lub też analogicznym zaświadczeniem wystawionym przez interesowane przedsiębiorstwo okrętowe) oraz jeżeli władza zdecyduje wydanie paszportu do wskazanych wyżej krajów, należy opłatę paszportową pobrać w myśl powyższej decyzji. Niezależnie od tego, strona powinna złożyć deklarację (zobowiązanie), że w razie przedłużenia pobytu w tych krajach na czas dłuższy aniżeli to wskazała w chwili otrzymania paszportu, zobowiązuje się do dodatkowego po powrocie do kraju uiszczenia opłaty za dalsze okresy rzeczywistego pobytu za granicą na zasadach ogólnych. Oczywiście, jeśli strona wyjeżdża do Palestyny na czas dłuższy niż miesiąc, należy pobrać od razu opłatę za cały czas zamierzonego pobytu.

Ulgi w opłatach.

7. Ustawa o paszportach przewiduje trzy rodzaje ulg w opłatach paszportowych: a) to całkowite zwolnienia od opłat, art. 13 ust. (1) ustawy, pobieranie opłaty za jeden okres miesięczny za paszport ważny na czas dłuższy aniżeli 30 dni (art. 13 ust. (2) ustawy) oraz innego rodzaju ulgi (art. 14 ustawy).

Całkowite zwolnienia od opłat przysługują:

a) osobom, wyjeżdżającym jako emigranci a zatym osobom, posiadającym zaświadczenie, wydane w myśl art. 6 rozporządzenia Prezydenta R. P. z dnia 11.X.1927 r. o emigracji (Dz. U. R. P. Nr. 89, poz. 799);

b) niezamożnym, którzy uzyskali zwolnienie od opłat stemplowych na podstawie zaświadczenia o stanie majątkowym, w myśl art. 142, p. 17 ustawy stemplowej z dnia 1.VII.1926 r. (Dz. U. R. P. Nr. 64, poz. 404 z roku 1935), jednak pod warunkiem dostatecznego usprawiedliwienia konieczności wyjazdu z reguły do pobliskiego kraju (sąsiedniego). Konieczność wyjazdu będzie uzasadniał np. wyjazd do stale przebywającej w kraju sąsiednim rodziny, albo też w sprawach związanych z uzyskaniem np. renty inwalidzkiej, należnej z zagranicznych zakładów ubezpieczeń i t. p. W każdym razie całkowite zwolnienie z art. 13 ust. (1) pkt. 2 ustawy może mieć miejsce zupełnie wyjątkowo.

Do tej kategorii osób będą należeli również studenci wyższych uczelni, udający się na t. zw. praktyki wakacyjne za granicę, jeżeli wykażą się zaświadczeniem o otrzymaniu praktyki, wydanym przez organizację młodzieży polskiej p. n. Polski Akademicki Związek Zbliżenia Międzynarodowego „Liga”,

c) osobom, którym przyznano zasiłek na wyjazd za granicę. Będą to z reguły osoby, otrzymujące zasiłki, którymi dysponują władze lub instytucje o charakterze publicznym n. p. stypendia, przyznawane przez samorząd gospodarczy lub też z Funduszu Kultury Narodowej i t. p. Należy jednak zwrócić baczną uwagę, aby przepis ten nie stał się furtką do uzyskiwania paszportów oraz uchylania się od opłat paszportowych przez osoby, które w tym jedynie celu uzyskały by nawet drobne zasiłki od różnego rodzaju organizacji lub instytucji społecznych,

d) wreszcie dzieciom do lat 13, jeżeli są dopisane do paszportów rodziców lub opiekunów. W praktyce będzie należało do wyjątków ubieganie się dzieci poniżej lat 13 o paszporty indywidualne.

Częściowe zwolnienia od opłat paszportowych (pobranie opłaty jednomiesięcznej za paszport ważny na czas dłuższy) będzie przysługiwało:

e) osobom, wyjeżdżającym do zagranicznych zakładów naukowych średnich i wyższych lub na kursy naukowe, w celu kształcenia się, na podstawie zaświadczeń, stwierdzających przy-

jęcie do danego zakładu naukowego, potwierdzonych przez właściwy polski konsulat,

f) osobom, wyjeżdżającym w celu odbycia za granicą praktyki zawodowej, na podstawie zaświadczenia zagranicznej instytucji lub przedsiębiorstwa (handlowego, przemysłowego), stwierdzającego przyjęcie na praktykę, potwierdzonego przez właściwy polski konsulat,

g) wreszcie osobom, dla których wykonywanie zawodu wymaga częstego wyjazdu za granicę (obsługa samolotów, utrzymujących regularną komunikację z krajami zagranicznymi, obsługa międzynarodowych wagonów sygnalnych lub restauracyjnych i t. p.),

h) komiwojażerom, którzy posiadają legitymacje, upoważniające do zbierania zamówień za granicą, wystawione przez samorząd gospodarczy zgodnie z obowiązującymi przepisami, n. p. rozporządzenia, ogłoszone w Nr. 10 Monitora Polskiego z r. 1931, albo też wystawione w myśl rozporządzenia Ministra Przemysłu i Handlu z dnia 28.XI.1927 r. (Dz. U. R. P. Nr. 111, poz. 944) do wody wykonywania zawodu komiwojażerskiego na obszarze R. P., po przedstawieniu uzupełniającego zaświadczenia samorządu gospodarczego o wykonywaniu tego zawodu również i poza granicami kraju.

Inne ulgi w opłatach paszportowych będą zgodnie z art. 14 ustawy mogły być przyznawane w drodze wyjątku bądź w wypadkach konkretnych bądź też w drodze zarządzeń ogólnych przez Ministra Spraw Wewnętrznych.

W przypadkach zatym, przewidzianych w art. 14 ust. (1) pkt. 2, 3 i 4 podania o zniesienie lub całkowite zwolnienie od opłat paszportowych, powinny być przedstawiane po należytym ich udokumentowaniu; wraz z wnioskiem Ministerstwu Spraw Wewnętrznych. Z reguły będą tu wchodziły w rachubę przede wszystkim podania osób, ubiegających się o paszporty długoterminowe z prawem wielokrotnego wyjazdu za granicę zwłaszcza w sprawach handlowych lub przemysłowych. Wnioski przychylne powinny opierać się na stwierdzeniu, że rodzaj prowadzonego przedsiębiorstwa (np. eksportowego) albo też rodzaj produkcji uzasadnia całkowicie potrzebę częstych wyjazdów za granicę. Do tej kategorii (art. 14 ust. (1) pkt. 3 ustawy) będą należeli również n. p. majstrowie i monterzy, udający się za granicę w związku z wykonywaniem za granicą prac przez polskie przedsiębiorstwa. Okoliczność ta powinna być potwierdzona przez właściwą Izbę Przemysłowo-Handlową.

Wysokość pobranych opłat za paszporty należy podawać na stronie 7 książeczki paszportowej w rubryce „uwagi—observations” w formie stampili:

Pobrano opłatę w kwocie
.....zł. Podstawa
art. ust. pkt.

W razie całkowitego zwolnienia od opłat należy podać w stampili tylko podstawę prawną.

Wystawienie paszportu.

8. Wypełnienie paszportu powinno być uczynione pismem czytelnym, przy czym imię i nazwisko oraz miejsce zamieszkania (pierwsza str. książeczki paszportowej) należy wypisywać pismem naśladującym wielkie litery drukowane. Daty, określające termin ważności paszportu należy wypisywać: dzień cyframi, nazwę miesiąca literami pierwsze trzy cyfry roku cyframi ostatnią zaś literami.

Rysopis osoby, dla której paszport ma być wystawiony powinien być podany w języku polskim i francuskim. Najczęściej używane w paszportach wyrazy francuskie dotyczące rysopisu i nazwy krajów (por. pkt. 10 niniejszej instrukcji), podane są w załączniku do instrukcji.

W paszporcie nie wolno nic wycierać ani wyskrobywać. Ewentualne poprawki w tekście paszportu mogą być poczynione czerwonym atramentem w sposób nie budzący wątpliwości co do autentyczności poprawek oraz tak, aby można było z łatwością odczytać tekst pierwotny. Poprawki powinny być nadto zaopatrzone w osobną pieczęć urzędową i podpis upoważnionego urzędnika.

Fotografię należy przyklejać (przymocowywać) w sposób możliwie trwały. W związku z tym należy uważać, aby przynajmniej jedna fotografia, przeznaczona do wklejenia do paszportu była sporządzona na papierze niezbyt sztywnym i grubym, co utrudniałoby trwałe jej umocowanie.

Wypełniony paszport powinien być zaopatrzony w pieczęć urzędową władzy wystawiającej, zasadniczo w trzech miejscach, a to: na stronie 3 książeczki paszportowej pieczęć powinna być wyciśnięta na dwu przeciwległych rogach fotografii oraz na stronie 4 obok podpisu upoważnionego urzędnika. Należy zwrócić specjalną uwagę, aby odbitki pieczęci urzędowej były możliwie wyraźne. Poza tym pieczęcią urzędową powinny być zaopatrzone wszelkie poprawki oraz klauzule, zawierające przedłużenie ważności paszportu.

Doręczanie paszportu.

9. Prośby o paszporty należy traktować jako pilne. W związku z tym wydanie paszportu lub odmowa jego wydania powinna nastąpić z reguły najpóźniej w przeciągu 14 dni od dnia złożenia (zgłoszenia) prośby. Jednakże, zależnie od okoliczności, w nagłych i uzasadnionych przypadkach, paszport powinien być wystawiony i wydany nawet w tym dniu, w którym złożono podanie o paszport. Paszport należy z reguły doręczać bezpośrednio osobie ubiegającej się o paszport (jej zastępcy prawnemu lub pełnomocnikowi), albo też wyjątkowo na jej życzenie przesłać pod wskazanym przez stronę adresem.

Przy osobistym doręczaniu władza dopilnuje, aby paszport (pod fotografią) był uzupełniony własnoręcznym podpisem osoby, na której imię został wystawiony.

Władze, wydające paszporty, powinny zwracać uwagę osób interesowanych, że, w razie przedłużenia pobytu za granicą, osoby te obowiązane są do regularnego przedłużania ważności posiadanych paszportów, w najbliższym Konsulacie R. P.

Data wystawienia paszportu powinna być datą bezpośredniego doręczenia paszportu stronie jawiącej się osobie, względnie datą nadania paszportu na pocztę. W każdym razie, ponieważ czas ważności paszportu związany jest z opłatami paszportowymi, dążyć należy, aby paszport możliwie niezwłocznie po wystawieniu znalazł się w posiadaniu osoby interesowanej. Należy więc zwracać na tę okoliczność uwagę osoby, ubiegającej się o paszport, i wskazywać, iż w jej własnym interesie leży bezpośrednio i osobiste odebranie paszportu.

Ważność paszportu.

10. Paszporty zasadniczo powinny być wystawiane z prawem wielokrotnego przekraczania granic, albowiem zasadę tej wielokrotności przewiduje ustawa o paszportach w art. 10 ust. (2). Ograniczenie wielokrotności należy do oceny władzy wystawiającej paszport. Korzystanie z prawa ograniczenia wielokrotności należy stosować z reguły w przypadkach, gdy strona prosi o paszport z dłuższym terminem ważności aniżeli na jeden miesiąc. W razie ograniczenia wielokrotności do jednego lub dwóch wyjazdów osoba interesowana może prosić o zezwolenie na ponowny wyjazd.

Zezwolenie takie nie jest prolongatą paszportu, a tym samym nie podlega opłacie paszportowej (jednak opłaty stempłowe obowiązują), jeżeli osoba interesowana prosi o zezwolenie na ponowne wyjazdy w terminie pierwotnie określonej ważności paszportu jeszcze niewyekspirowanego.

Ograniczenie wielokrotności ma na celu m. in. kwestję kontroli wyjazdów danej osoby za granicę, jeżeli taka kontrola z punktu widzenia bezpieczeństwa publicznego będzie zdaniem władzy wskazana.

Ograniczenia wielokrotności wyjazdów nie należy stosować w każdym razie w stosunku do osób, o których mowa wyżej w pkt. 7 litera g) i h) niniejszej instrukcji.

Kraje, na które paszport jest ważny, należy określać na stronie 4 książeczki paszportowej przez oznaczenie geograficznej nazwy (w języku polskim i francuskim) danego kraju lub krajów; jeżeliby jednak strona życzyła sobie wymienienia większej liczby krajów np. więcej aniżeli 5, wówczas należy wypisywać w języku polskim i francuskim wyrazy: „wszystkie kraje w Europie” lub też „wszystkie kraje w Europie i poza Europą” (§ 5 rozp. wyk.). Oczywiście zgodnie z art. 11 ustawy władza może odmówić wpisania kraju, do którego wyjazd danej osoby uzna za nieusprawiedliwiony lub niepożądany.

Zaznacza się równocześnie, że przepisy niniejszej instrukcji dotyczą również i wyjazdów na Litwę. A zatem oprócz przepustek, przewidzianych w układzie tymczasowym z 7.XI.1928 r. w sprawie małego ruchu granicznego między Polską i Litwą (Dz. U. R. P. Nr. 29, poz. 285 z r. 1929), wolno udawać się na Litwę tylko na podstawie paszportów wydanych zgodnie z postanowieniami ustawy z 14.VII.1936 r. o paszportach.

Zgubienie lub zniszczenie paszportu.

11. W razie uszkodzenia paszportu, jednakże w sposób, pozwalający stwierdzić jego autentyczność, władza może wystawić nowy paszport bez pobierania opłat paszportowych (z wyjątkiem opłat stempłowych i zwrotu kosztów blankietu paszportowego w myśl § 14 ust. (3) rozp. wyk.) jednakże tylko na taki czas ważności na jaki opiewał paszport zniszczony. Paszport zniszczony należy zatrzymać w aktach urzędowych.

Analogicznie należy postąpić w przypadkach zagubienia paszportu. W szczególności po stwierdzeniu, że paszport zagubiony istotnie był wydany osobie interesowanej, należy po dostarczeniu dowodów ogłoszenia o tym zagubieniu w jednym z pism codziennych wskazanych przez władzę (§ 14 rozp. wyk.) wydać jej paszport nowy za pobraniem tylko opłat stempłowych i opłaty tytułem zwrotu kosztów blankietu, określając końcowy termin ważności nowego paszportu na taki na jaki opiewał paszport zagubiony. W obu przytoczonych przypadkach określenie dłuższego terminu ważności nowych paszportów aniżeli termin, określony w paszporcie zniszczonym lub zagubionym, równa się przedłużeniu ważności paszportu i podlega opłatom paszportowym na zasadach ogólnych (§ 13 ust. (2) rozp. wyk.).

O zagubionych paszportach należy niezwłocznie donieść Komendzie Głównej Policji Państwowej, podając równocześnie numer serii i nazwę urzędu, który wystawił paszport oraz imię i nazwisko na które paszport był wystawiony.

Władze.

12. Władzami, właściwymi do wydawania paszportów indywidualnych, przedłużania ich ważności oraz decydowania o opłatach paszportowych są, zgodnie z art. 19 ustawy o paszportach (§ 10 rozp. wyk.), powiatowe władze administracji ogólnej, w których okręgu zamieszkuje osoba, ubiegająca się o paszport. Jako uzasadnienie tej właściwości (miejscowej) osoba interesowana powinna dołączyć do podania poświadczenie zamieszkania, wystawione przez właściwy urząd w czasie, w którym osoba ta zamierza wnieść podanie o paszport. W przypadkach wyjątkowych (§ 11 ust. (1) rozp. wyk.) paszport może być wydany przez władzę miejscowo niewłaściwą, jeżeli ostatnio wymieniona władza uzyska na to zgodę przełożonej wojewódzkiej władzy administracji ogólnej. Uzyskanie takiej zgody może oczywiście nastąpić drogą

telegraficzną lub telefoniczną, przy czym koszt telegramu lub rozmowy telefonicznej obciąża stronę. W przypadkach nagłych, gdyby uzyskanie tej zgody nie mogło nastąpić na czas, a nie będą zachodziły podejrzenia co do osoby, ubiegającej się o paszport lub co do celu jej podróży, paszport może być wydany przez władzę miejscowo niewłaściwą, również bez zgody władzy wojewódzkiej. W obu przypadkach paszport może być wydany tylko na jednorazowy wyjazd i do jednego tylko kraju. O wydaniu paszportu należy niezwłocznie powiadomić władzę dla tej sprawy miejscowo właściwą (§ 11 ust. (2) rozp. wyk.). Nie przesądza to oczywiście możliwości oceny władzy, czy nie zachodzą przeszkody w wydaniu paszportu w ogóle z art. 3 ustawy o paszportach.

Unieważnianie paszportów.

13. W razie gdyby już po wydaniu paszportu doszły do wiadomości władzy informacje, że posiadanie przez daną osobę paszportu mogłoby być niebezpieczne z punktu widzenia interesów państwowych (bezpieczeństwo publiczne), albo też że istniały nieznane poprzednio władzy inne okoliczności, któreby uzasadniały odmowę wydania paszportu w myśl art. 2 lub 3 ustawy, wówczas władza zarządzi niezwłocznie odebranie tego paszportu i jego unieważnienie. W tych przypadkach, jeżeli strona zataiła przed władzą okoliczności, mające decydujące znaczenie dla wydania lub odmowy paszportu albo też w inny sposób wprowadziła władzę w błąd, niezależnie od unieważnienia paszportu władza pociągnie ją do odpowiedzialności karnej.

CZĘŚĆ II-ga.

Paszporty zbiorowe.

Postępowanie i opłaty.

14. Art. 6 ustawy o paszportach normuje w inny sposób, aniżeli to było dotychczas, wydawanie paszportów zbiorowych. Paszporty zbiorowe, będące jedynie wykazem osób których łączy wspólny cel, jakim jest odbycie wspólnej podróży, mogą być wydawane na podstawie zezwolenia Ministra Spraw Wewnętrznych. Podania o paszporty zbiorowe powinny być wnoszone co najmniej na 14 dni przed terminem wycieczki do wojewódzkiej władzy administracji ogólnej, w której okręgu zamieszkują inicjatorzy wycieczki. Podanie takie podlega opłacie stemplowej w wysokości 5 zł. i po 50 gr. od załączników. Do podania powinna być dołączona lista osób, zamierzających wziąć udział w zbiorowej wycieczce, z uwzględnieniem dat ich urodzenia, miejsca zamieszkania oraz numeru dokumentu legitymacyjnego, stwierdzającego również obywatelstwo polskie i nazwy władzy, która ten dokument wystawiła. Władza przyjmująca podanie, powinna zwrócić się w tej sprawie o opinię władz lub instytucji interesowanych a to: co do wycieczek szkolnych (młodzieży szkolnej), wycieczek naukowo-badawczych lub dydaktycznych do właściwego kuratorium okręgu szkolnego, rektoratu wyższej uczelni

i t. p., co do wycieczek organizacji, stowarzyszeń i t. p. do interesowanych władz państwowych, np. w sprawie Związku Leśników do Dyrekcji Okręgowej Lasów Państwowych, albo też do władz samorządu gospodarczego lub zawodowego (np. Izby Rolniczej, Izby Przemysłowo-Handlowej, Izby Lekarskiej i t. p.) o ile oczywiście prośba nie pochodzi bezpośrednio od tych Instytucji. Podanie takie należy przesłać do Ministerstwa Spraw Wewnętrznych wraz z opinią i wnioskiem, w którym jeżeli wniosek jest pozytywny, należy wskazać równocześnie powiatową władzę administracji ogólnej, która ma być wyznaczona do wystawienia paszportu zbiorowego.

Ponieważ zbiorowe wycieczki wywierają niewątpliwie wpływ na propagandę Polski za granicą, której mogą szkodzić lub pomagać, przeto obowiązkiem władz opiniujących, a w szczególności wojewódzkiej władzy administracji ogólnej, jest oceniać podanie pod kątem lojalności państwowej danej organizacji, składu osobowego uczestników projektowanej wycieczki oraz jej celowości.

Decyzje Ministerstwa w formie zezwoleń będą przesyłane do interesowanych inicjatorów wycieczki, a w odpisie do wiadomości i wykonania wojewódzkiej władzy administracji ogólnej.

Osoby, uczestniczące w wycieczkach zbiorowych na podstawie paszportów zbiorowych, powinny posiadać przy sobie w czasie podróży dowody tożsamości ewentualnie legitymacje szkolne, uniwersyteckie, urzędnicze, wojskowe i t. p.

Zezwolenia na paszport zbiorowy podlegają opłacie stemplowej w wysokości 5 zł. (art. 154 ustawy stemplowej).

Wystawienie paszportu może nastąpić po uprzednim uiszczeniu opłaty paszportowej w wysokości 25 zł. od osoby za miesięczny okres ważności paszportu zbiorowego (§ 8 rozp. wyk.), o ile Ministerstwo nie zdecyduje inaczej.

Wycieczki morskie.

15. Odmienne od określonego powyżej trybu postępowania, a w szczególności w sposób bardziej uproszczony, będą wydawane paszporty zbiorowe dla uczestników wycieczek morskich, organizowanych przez polskie przedsiębiorstwa okrętowe. Głównym celem uczestników tego rodzaju wycieczek jest pobyt na morzu na polskim statku, będącym niejako przedłużeniem obszaru państwa polskiego, nie zaś wyjazd za granicę, w którym to przypadku okręt stanowiłby tylko środek lokomocji podobnie jak np. kolej na lądzie, a nie cel podróży.

W związku z tym, paszporty zbiorowe będą wydawane bezpośrednio przez Komisariat Rządu w Gdyni z uwzględnieniem przepisów § 8 (opłata paszportowa), § 9 (opłata za blankiet) i § 12 ust. (2) (zezwoleń władzy miejscowo-właściwej) rozporządzenia wykonawczego, na podstawie specjalnych zezwoleń, które będzie wydawało corocznie Ministerstwo Spraw Wewnętrznych po otrzymaniu programu wycie-

czek morskich na dany rok od interesowanego przedsiębiorstwa.

Nadmienia się, że w stosunku do uczestników wycieczki, obowiązują przepisy art. 2 ustawy o paszportach.

CZEŚĆ III-cia

Polityka paszportowa.

Ogólne wytyczne.

16. Z natury rzeczy ani przepis ustawy, ani instrukcja nie może podać wszystkich przypadków, jakie praktyka może wysunąć, kiedy należy paszport wydać, a kiedy jego wydania odmówić. Tę przymusową lukę musi wypełnić już sama praktyka i doświadczenie władz. Poniższe uwagi przeto nie będą stanowiły niewzruszalnych norm, lecz jedynie ogólne dyrektywy jakimi przy rozpatrywaniu próśb o paszporty powinny kierować się władze orzekające.

Już na wstępie zostało zaznaczone, iż sprawy paszportowe są podporządkowane ogólnym interesom gospodarczym i politycznym Państwa z drugiej zaś strony, że sprawy te nie powinny być załatwiane w sposób, któryby nosił cechy szyskany. W dawniejszych zarządzeniach zwrócono już uwagę władz, że sytuacja Państwa wymaga wyłączenia sił w kierunku opanowania kryzysu gospodarczego przy czym jednym ze środków prowadzących m. in. do tego celu jest niedopuszczenie do nieusprawiedliwionych potrzebą wyjazdów za granicę. Zahamowanie wyjazdów zagranicznych stanowi bowiem z jednej strony ważki czynnik w ochronie bilansu płatniczego Państwa, z drugiej zaś strony wpływa na wzrost frekwencji w uzdrowiskach i lotniskach polskich oraz na polskiej wsi, a tym samym przyczynia się do aktywizacji życia gospodarczego. To też niezależnie od wprowadzonych ostatnio ograniczeń walutowych przy wyjazdach zagranicznych, drugim hamulcem muszą być ograniczenia paszportowe.

Ograniczeń paszportowych nie należy jednak stosować zasadniczo w stosunku do kategorii osób, wymienionych w art. 13 ustawy o paszportach a w szczególności do osób, które, wyjeżdżając za granicę, mają zapewnione utrzymanie u swych stale za granicą przebywających rodzin, następnie w przypadkach takich wyjazdów zagranicznych, w których środki płatnicze z kraju wywożone są w postaci akredytyw, listów kredytowych, czeków turystycznych i t. p. które to przypadki będą podawane do wiadomości podległych władz w zarządzeniach specjalnych, wydawanych przez Ministra Spraw Wewnętrznych. Poza tym osoby, których wyjazdy nie podpadają pod wymienione wyżej przypadki muszą z reguły wykazać nieodzowną potrzebę wyjazdu do tego kraju, do którego zamierzają się udać. Jako kryterium dające władzy podstawę do oceny, czy w danej sprawie zachodzi istotnie nieodzowna potrzeba wyjazdu może służyć m. inn.:

a) zaświadczenie lekarza urzędowego,

stwierdzające konieczność przeprowadzenia kuracji za granicą,

b) wystawione przez właściwy konsulat R. P. zaświadczenie, stwierdzające fakt stałego przebywania za granicą członków najbliższej rodziny (rodziców, dzieci, rodzeństwa), którzy mogą zapewnić całkowite utrzymanie przyjeżdżającym z kraju krewnym,

c) przedstawienie dowodu (zaświadczenia konsularnego lub innego) lub chociażby dostateczne uprawdopodobnienie, że zachodzi potrzeba wyjazdu w sprawach majątkowych, spadkowych lub ważnych sprawach rodzinnych,

d) przedstawienie dowodu (np. zaświadczenie Instytutu Eksportowego), stwierdzającego potrzebę wyjazdu dla załatwienia spraw handlowych, przemysłowych albo też inne okoliczności uzasadniające szczególny interes strony w wyjeździe za granicę, (np. zwiedzenie przez przedstawicieli rolnictwa międzynarodowej wystawy rolniczej, dla przedstawicieli rzemiosła wystaw rzemieślniczych, dla przedstawicieli przemysłu lub handlu różnego rodzaju międzynarodowych wystaw z zakresu przemysłowego lub technicznego i t. p.),

e) wezwanie lekarza na konsylia lekarskie lub dla dokonania zabiegu chirurgicznego u chorej osoby, zamieszkałej poza granicami Państwa,

f) dowód lub też innego rodzaju uprawdopodobnienie wyjazdu artystów scen polskich na występy za granicę.

Wyliczenie powyższe jest jedynie przykładowe, praktyka bowiem może wysunąć wiele innych przypadków dających podstawę do obiektywnej oceny konieczności wyjazdu za granicę.

Również nie należy stosować ograniczeń przy wyjazdach na wycieczki morskie, które mają na celu szerzenie wśród najszerszych warstw społeczeństwa polskiego przywiązania do morza (por. wyżej końcowy ustęp punktu 15—paszporty zbiorowe dla wycieczek morskich).

Statystyka wyjazdów zagranicznych.

17. W celu należytego zorientowania się w ruchu wyjazdowym obywateli polskich za granicę władze wydające paszporty zarówno indywidualne jak i zbiorowe obowiązane są do prowadzenia dokładnej ewidencji, a to ewidencji wydanych paszportów zwyczajnych oraz liczby osób, wyjeżdżających na podstawie paszportów zbiorowych. Dane z ewidencji będą przedstawiały urzędy wojewódzkie (Komisariat Rządu na m. st. Warszawę) w wykazach kwartalnych w następujących terminach: za miesiące styczeń, luty i marzec przed dniem 15 kwietnia, za miesiące kwiecień, maj i czerwiec przed 15 lipca, za miesiące lipiec, sierpień i wrzesień przed 15 października, a za pozostałe miesiące przed 15 stycznia. Wykazy kwartalne należy sporządzać według wzoru podanego w załączniku Nr. 3 niniejszej instrukcji. Wzór wykazu statystycznego nie wymaga szczegółowych wyjaśnień. Dla usunięcia możliwych wątpliwości zaznacza się, że:

a) narodowość należy podawać taką, jaką petent zadeklarował (w podaniu),

b) w pozycji 7 wykazu podawać należy liczbę wydanych paszportów, obejmującą sumę liczb wymienionych w pozycjach 2, 3, 4, 5 i 6, oraz analogicznie w pozycji 14 należy podać sumę liczb, wymienionych w pozycjach 10, 11, 12 i 13,

c) w pozycji 15 należy wymienić ogólną liczbę osób, które były wypisane w paszportach zbiorowych,

d) w pozycji 16 należy podać ogólną sumę razem wziętych liczb z pozycji 7, 14 i 15,

e) w pozycji 17 podać tylko ogólną sumę dochodu z opłat paszportowych, uzyskanego w danym okresie sprawozdawczym,

f) w uwagach dolnych (pod wykazem) podawać należy liczbę studentów, wyjeżdżających na studia zagraniczne, objętych już ogólną sumą w pozycji 7 wykazu, oraz dane cyfrowe osób, wyjeżdżających do Czechosłowacji, Austrii i Węgier, a to celem uniknięcia sporządzania wykazów dodatkowych.

W wykazach statystycznych nie należy uwzględniać przedłużeń paszportów t. zw. konsularnych.

W związku z prowadzeniem statystyki, powiatowe władze administracji ogólnej powinny prowadzić ewidencję wydawanych paszportów, odpowiadającą pozycjom wykazu statystycznego.

Pierwszy wykaz statystyczny należy sporządzić według nowego wzoru, za czas od 21 sierpnia do 30 września r. b., za czas zaś od 1 lipca do 20 sierpnia wykaz należy sporządzić według starego wzoru i obydwa wykazy nadesłać w czasie możliwie rychłym.

Z instrukcją niniejszą, zawierającą wyjaśnienia do przepisów formalnych, jak również wskazówki orientacyjne w polityce paszportowej powinny dokładnie zapoznać się władze, do których należy wydawanie paszportów, na co zechcą P. P. Wojewodowie (P. Komisarz Rządu na m. st. Warszawę) zwrócić baczną uwagę.

Równocześnie uchyla się wszystkie poprzednio wydane okólniki i instrukcje w sprawach paszportowych (i polityki paszportowej) a mianowicie:

Okólnik Nr 280 z 1920 r. (Zbiór Zarz. Min. Spraw Wewn. str. 1019 poz. 1), pismo okólne z 16.IV.1921 r. Nr BB.490 (Zb. Zarz. str. 1020 poz. 2), okólnik Nr 12 z 1923 r. (Zb. Zarz. str. 1030 poz. 4), pismo okólne z 21.III.1923 r. Nr BB. 6067 (Zb. Zarz. str. 1031 poz. 6), okólnik Nr 106 z 1924 r. (Zb. Zarz. str. 1032 poz. 8), okólnik Nr 32 z 1925 r. (Zb. Zarz. str. 166 poz. 1), okólnik Nr 49 z 1925 r. (Zb. Zarz. str. 1032 poz. 10), okólnik Nr 63 z 1925 r. (Zb. Zarz. str. 168 poz. 2), pisma okólne: Nr BO. 21011/25 z 13.XI.1925 r. (Zb. Zarz. str. 1034 poz. 11), Nr BO. 23086 z 19.XII.1925 r. (Zb. Zarz. str. 1034 poz. 12), Nr. BO. 24027/25 z 19.XII.1925 r. (Zb. Zarz. str. 1034 poz. 13), Nr BO. 21332 z 19.XII.1925 r. (Zb. Zarz. str. 1034 poz. 14), Nr BO. 573/26 z 15.I.1926 r. (Zb. Zarz. str. 1035 poz. 15), okólnik Nr 25 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1037 poz. 16), pisma okólne Nr BO. 2168/26 z 25.II.

1926 r. (Zb. Zarz. str. 1037 poz. 17), i Nr. BO. 3491/26 z 8.III.1926 r. (Zb. Zarz. str. 1037 poz. 18), okólniki: Nr 73 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 170 poz. 5), Nr 78 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1038 poz. 22), Nr 79 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1039 poz. 23), Nr 88 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1039 poz. 24), Nr 123 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1039 poz. 25), Nr 125 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1040 poz. 26), Nr 126 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 170 poz. 6), Nr 133 z 1926 r. (Zb. Zarz. str. 1040 poz. 27), Nr 24 z 1927 r. (Zb. Zarz. str. 1041 poz. 29), pismo okólne Nr AP. 3883/27 z 23.III.1927 r. (Zb. Zarz. str. 1041 poz. 30), okólniki: Nr 27 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1041 poz. 31), Nr 49 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1042 poz. 32), Nr 182 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1042 poz. 33), Nr 190 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1042 poz. 34), Nr 198 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1042 poz. 35), Nr 214 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1043 poz. 36), Nr 233 z 1928 r. (Zb. Zarz. str. 1043 poz. 37), Nr 172 z 1929 r. (Zb. Zarz. str. 1044 poz. 39), Nr 205 z 1929 r. (Zb. Zarz. str. 1044 poz. 40), Nr 255 z 1929 r. (Zb. Zarz. str. 1045 poz. 42), Nr 21 z 1930 r. (Zb. Zarz. str. 1048 poz. 43), Nr 125 z 1930 r. (Zb. Zarz. str. 1051 poz. 45), Nr 228 z 1930 r. (Zb. Zarz. str. 1751 poz. 1), Nr 109 z 1931 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 7 poz. 170), Nr 189 z 1931 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr. 19 poz. 298), Nr 191 z 1931 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 19 poz. 300), pismo okólne Nr AP. 4827/2 z dnia 12.XI.1931 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 20 poz. 321), okólniki Nr. 19 z 1931 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 2 poz. 36), Nr 16 z 1932 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 2 poz. 16), pisma okólne Nr AP. 134/2 z dnia 2.III.1932 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 4 poz. 49) i Nr AP. 131/1 z dnia 14.III.1932 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 5 poz. 64), okólniki: Nr 71 z 1932 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 8 poz. 106), Nr 97 z 1932 r. (Min. Spraw Wewn. Nr 12 poz. 151), Nr 107 z 1932 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 13 poz. 163), pismo okólne Nr AP. 1294/P z dnia 8.II.1933 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 2 poz. 32), okólniki: Nr 17 z 1933 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 3 poz. 40), i Nr 25 z 1933 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 4 poz. 55), pismo okólne Nr AP. 128/65 z dnia 21.XII.1933 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 21 poz. 307), okólniki: Nr 107 z 1934 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 21 poz. 198), Nr 3 z 1935 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 3 poz. 8), Nr 41 z 1935 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 23 poz. 126), Nr 71 z 1935 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 37 poz. 195), pismo okólne Nr AP. 131/1027 z dnia 20.XI.1935 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr. 40 poz. 229), oraz okólniki Nr 8 z 1936 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 4 poz. 18), Nr. 27 z 1936 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 11 poz. 67), Nr 30 z 1936 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 13 poz. 78) i Nr. 48 z 1936 r. (Dz. Urz. Min. Spraw Wewn. Nr 17 poz. 115).

(—) Sławoj Składkowski
MINISTER

Załącznik Nr. 1 do okólnika Nr. 80 z r. 1936.
Wzór podania.

Str. 1.

Do
Starostwa Powiatowego Grodzkiego

W

Proszę o wydanie — przedłużenie ważności załączonego — paszportu zagranicznego, na wyjazd do

....., ważnego na czas miesięcy,
w celu

Równocześnie załączam:

1. poświadczenie zamieszkania,
2. zezwolenie rodziców (opiekunów, kuratorów dla osób małoletnich lub niewłasnowolnych),
3. zezwolenie władz wojskowych,
4. poświadczenie emigracyjne,
5. poświadczenie o stanie majątkowym,
6.
7.

..... dnia

Podpis

UWAGA: Niepotrzebne wyrazy skreślić.

Str. 2.

Dane osobiste i rysopis:

Nazwisko i Imię,

Miejsce i data urodzenia

Miejsce zamieszkania

Imiona rodziców (panieńskie nazwisko matki)

Zawód

Stan cywilny

Wyznanie

Narodowość

wzrost

twarz

włosy

oczy

znaki szczególne

..... dnia

Podpis

Załącznik Nr. 2
do okólnika Nr. 80 z r. 1936.

**Tekst francuski do wypełnienia rubryk
w paszportach zagranicznych.**

Zamieszkały w — domicile à
miejsce urodzenia — lieu de naissance

Uwaga: Tylko powszechnie przyjęte tłumaczenia nazw polskich podaje się w brzmieniu i pisowni francuskiej, np.: Varsovie, Cracovie, Leopold, Łódź—wszystkie inne w oryginalnej pisowni polskiej.

Stan — état civil
nieżonaty — célibataire
żonaty — marié
wdowiec — veuf
niezamężna — célibataire
zamężna — mariée
wdowa — veuve
Zatrudnienie — profession
Biskup — Evêque
ksiądz — prêtre
zakonnik — religieux
rabin — rabbin
sędzia, prokurator i t. d. (wo-
góle sędownik) — Magistrat
profesor uniwersytetu — Professeur à l'Univer-
sité
profesor szkoły średniej — professeur de l'ensei-
gnement secondaire
nauczyciel, nauczycielka
szkoły powszechnej lub
przedszkola — instituteur(institutrice)
literat — homme de lettres
dziennikarz — publiciste
artysta malarz — artiste peintre
„ rzeźbiarz — „ sculpteur
artysta muzyk — „ musicien
„ dramatyczny — „ dramatique
„ (aktor, aktorka) — „ (acteur, actrice)
urzędnik państwowy — fonctionnaire d'État
„ komunalny „ municipal
„ prywatny „ (employé)
civil
lekarz — médecin
weterynarz — vétérinaire

adwokat — avocat
inżynier — ingénieur
architekt — architecte
przemysłowiec — industriel
kupiec — commerçant
subiekt — employé de commerce
rzemieślnik — artisan
robotnik — ouvrier
aptekarz — pharmacien
właściciel ziemski — propriétaire foncier
dzierżawca — fermier
rolnik — agriculteur
student - entka — étudiant - ante
uczeń - enica — écolier - ère
kapitalista - listka — rentier - ère
bez zajęcia — sans profession
Rysopis — signalement
wzrost — taille
„ niski — „ petite
„ średni — „ moyenne
„ wysoki — „ grande
twarz — visage
„ podłużna — „ allongé
„ owalna — „ ovale
„ szeroka — „ large
włosy — cheveux
czarne — noirs
szatyn — châains
ciemno-blond — blond-foncés
jasno-blond — blond-claires
rude — roux
szpakowate — grisonnants
siwe — gris
oczy — yeux
szare — gris
niebieskie — bleux
piwne — bruns
czarne — noirs
Znaki szczególne. — signes particuliers
żadne — nulle
utyka na (prawą, lewą) nogę — boîte de la jambe
(droite, gauche)

brak oka (prawego, lewego)	— manque de l'oeil (droit, gauche) albo borgne	Chiny	— Chine
		Czechosłowacja	— Tchécoslovaquie
blizna na twarzy	— cicatrice au visage	Dania	— Danemark
„ „ czole	— „ „ front	Estonia	— Esthonie
„ „ nosie	— „ „ nez	Finlandia	— Finlande
brak ręki (prawej, lewej)	— manque du bras (droit, gauche) albo manchot	Francja	— France
„ nogi „ „	— manque de la jambe (droite, gauche)	Grecja	— Grèce
„ ucha	— manque de l'oreille (droite, gauche)	Hiszpania	— Espagne
„ nosa	— manque du nez	Holandia	— Pays-Bas
uszy odstające	— oreilles écartées	Japonia	— Japon
brak obrąbka usznego	— „ sans ourlet	Jugosławia	— Yugoslavie
przodziurawienie płatka usznego	— lobe de l'oreille percé	Kanada	— Canada
szósty palec (u prawej, lewej) ręki	— six doigts à la main	Łotwa	— Lettonie
Płeć	— sexe	Meksyk	— Mexique
męska	— masculin	Niemcy	— Allemagne
żeńską	— féminin	Norwegia	— Norvège
Kierunek podróży		Palestyna	— Palestine
wszystkie kraje w Europie i poza Europą	— tous les pays en Europe et hors de l'Europe	Paragwaj	— Paraguay
wszystkie kraje w Europie	— tous les pays en Europe	Persja	— Perse
Anglia	— Angleterre	Peru	— Pérou
Argentyna	— Argentine	Portugalia	— Portugal
Australia	— Australie	Rumunia	— Roumanie
Austria	— Autriche	Stany Zjednoczone Ameryki Półn.	— États-Unis d'Amérique du Nord
Belgia	— Belgique	Szwajcaria	— Suisse
Boliwia	— Bolivie	Szwecja	— Suède
Brazylia	— Brésil	Turcja	— Turquie
Bułgaria	— Bulgarie	Urugwaj	— Uruguay
Chili	— Chile	Węgry	— Hongrie
		Włochy	— Italie
		Związek Socjalistycznych Republik Rad	— Union des Républiques Socialistes Socialistes.

paszportów, wydanych w czasie od..... do.....

NAZWA POWIATU	Liczba wydanych paszportów na														Liczba osób, wyjeżdżających na paszporty zbiorowe	Ogólna liczba osób wyjeżdżających za granicę (poz. 7, 14 i 15)	Ogólny dochód z opłat za paszporty w zł.
	wyjazdy normalne						w tem		wyjazdy emigracyjne								
	2	3	4	5	6	7	8		9	10	11	12	13	14			
							Płatnych (poz. 2—6)	Bezpłatnych (poz. 2—6)									
1	Polacy	Ukraińcy— Rusini	Żydzi	Niemcy	Inni	Razem (poz. 2—6)	Płatnych (poz. 2—6)	Bezpłatnych (poz. 2—6)	Polacy	Ukraińcy— Rusini	Żydzi	Inni	Razem (poz. 10—13)	15	16	17	

Weqier

B.

I. Przedruki z Dziennika Ustaw R. P.

z 22 lipca Nr. 56 Rok 1936

Poz. 404. Ustawa z dnia 14 lipca 1936 r. o paszportach.

R o z d z i a ł I.

Przepisy ogólne.

Art. 1. (1) Opuszczenie obszaru Państwa Polskiego przez obywateli polskich, jak również powrót ich na ten obszar, może nastąpić, jeżeli przepisy szczególne nie stanowią inaczej, tylko na podstawie ważnych paszportów.

(2) Ustala się następujące rodzaje paszportów:

- 1) paszporty zwyczajne,
- 2) paszporty służbowe,
- 3) paszporty dyplomatyczne i
- 4) paszporty zbiorowe.

(3) Wzory wymienionych rodzajów paszportów ustala Minister Spraw Wewnętrznych w porozumieniu z Ministrem Spraw Zagranicznych.

R o z d z i a ł II.

Uzyskiwanie paszportów.

Art. 2. (1) Warunkiem uzyskania paszportu jest:

- 1) obywatelstwo polskie,
- 2) zezwolenie władz wojskowych, jeżeli w myśl obowiązujących przepisów zezwolenie takie jest wymagane,
- 3) zaświadczenie, przewidziane w przepisach o emigracji, jeżeli wyjazd następuje w celach emigracyjnych,
- 4) zezwolenie rodziców, opiekunów bądź kuratorów, jeżeli chodzi o osoby niepełnoletnie lub niewłasnowolne.

(2) Warunki, wymienione w ust. (1), nie dotyczą osób, otrzymujących paszporty dyplomatyczne, a wymienione w ust. (1) pkt. 2), 3) i 4) osób, otrzymujących paszporty służbowe.

Art. 3. (1) Władza odmówi wydania paszportu, jeżeli:

- 1) osoba, ubiegająca się o paszport, nie odpowiada warunkom, wymienionym w art. 2,
- 2) wydanie paszportu może narazić na szkodę ważny interes państwowy lub zagrazić bezpieczeństwu, spokojowi lub porządkowi publicznemu,
- 3) przeciwko osobie, ubiegającej się o paszport, toczy się postępowanie karne o zbrodnię lub występki, a właściwa władza sądowa nie wyrazi zgody na wydanie paszportu,

4) osoba, ubiegająca się o paszport, opiekuje się innymi osobami, a istnieje obawa, że w razie jej wyjazdu osoby te pozostałyby bez należytej opieki.

(2) Ocena, czy zachodzą okoliczności, o których mowa w ust. (1) pkt. 2) i 4), pozostawiona jest uznaniu władzy.

Art. 4. Paszport zwyczajny może otrzymać każdy, kto odpowiada warunkom, wymienionym w art. 2, jeżeli nie zachodzą przeszkody, przewidziane w art. 3.

Art. 5. Kategorie osób, otrzymujących paszporty służbowe i dyplomatyczne, ustala Rada Ministrów.

Art. 6. Paszporty zbiorowe mogą otrzymywać:

- 1) uczestnicy wycieczek szkolnych, naukowo-badawczych i dydaktycznych, a także wycieczek morskich, organizowanych na podstawie zezwolenia Ministra Spraw Wewnętrznych.
- 2) członkowie organizacji (związków, stowarzyszeń i t. p.), wyjeżdżający zbiorowo na podstawie zezwolenia Ministra Spraw Wewnętrznych, oraz
- 3) zamieszkali zagranicą obywatele polscy, uczestniczący zbiorowo w wycieczkach.

Art. 7. Posiadanie paszportu jednego rodzaju nie wyłącza możliwości uzyskania paszportu innego rodzaju.

Art. 8. Paszporty zwyczajne, służbowe i dyplomatyczne są jednoosobowe; jednakże w paszporcie męża może być wpisana żona, a w paszporcie jednego lub obojga rodziców albo opiekuna — dzieci do lat 13, jeżeli zaś chodzi o rodziny emigrantów — także dzieci powyżej lat 13.

Art. 9. Rada Ministrów może na wniosek Ministra Spraw Wewnętrznych lub Ministra Spraw Zagranicznych wstrzymać lub ograniczyć wydawanie paszportów zwyczajnych i zbiorowych na okres nie dłuższy, niż roczny, jeżeli będą wymagały tego względy na dobro Państwa. W czasie narządzonych ograniczeń wydawanie tych paszportów można uzależnić od innych jeszcze warunków aniżeli przewidziane w art. 2.

R o z d z i a ł III.

Ważność paszportów.

Art 10. (1) Paszporty zwyczajne, służbowe i dyplomatyczne można wydawać na okres do lat 3. Ważność paszportu można przedłużać, jednak łączny okres ważności, licząc od dnia wystawienia paszportu, nie może przekraczać lat 5.

(2) Paszporty, wymienione w ust. (1), uprawniają do wielokrotnych wyjazdów i powrotów, jeżeli władza nie ograniczy ich ilości.

(3) Paszporty zbiorowe można wydawać na okres do 3 miesięcy; uprawniają one do jednorazowego wyjazdu i powrotu.

(4) Po upływie okresu ważności paszportu, paszport należy zwrócić władzy, która go wydała.

Art. 11. Paszporty są ważne na wszystkie kraje zagraniczne, jeżeli władza nie uczyni ograniczeń.

R o z d z i a ł IV.

Oplaty paszportowe.

Art. 12. (1) Paszporty zwyczajne i zbiorowe wydawane w kraju, podlegają opłatom, które ustala w drodze rozporządzenia Minister Spraw Wewnętrznych w porozumieniu z Ministrem Skarbu. Za podstawę przy ustalaniu opłat przyjęte będą miesięczne okresy ważności paszportów.

(2) Paszporty służbowe i dyplomatyczne nie podlegają opłatom paszportowym.

Art. 13. (1) Nie podlegają opłatom paszportowym paszporty, wydawane w kraju osobom:

- 1) wyjeżdżającym jako emigranci,
- 2) niezamożnym, jeżeli wykażą, że wyjazd ich jest konieczny, a uiszczenie opłaty naraziłoby je na dotkliwy uszczerbek majątkowy,
- 3) którym przyznano na wyjazd zasiłek z funduszy publicznych,
- 4) nie mającym ukończonych lat 13, jeżeli są wpisane w paszporcie ojca, matki lub opiekuna.

(2) Osoby, wyjeżdżające w celu kształcenia się lub odbycia praktyki zawodowej oraz osoby, których zawód nie może być wykonywany w inny sposób, jak tylko przez częste wyjazdy (koniwojażerzy, obsługa przedsiębiorstw, służących komunikacji międzynarodowej i t. p.), otrzymują paszporty ważne na rok za opłatą, ustaloną dla okresu miesięcznego.

Art. 14. (1) Minister Spraw Wewnętrznych może przyznawać ulgi w opłatach paszportowych oraz całkowicie zwalniać od tych opłat w przypadkach:

- 1) wyjazdu do państw, z którymi Państwo Polskie zawarło umowy w sprawie ułatwień paszportowych — na czas trwania tych umów,
- 2) wyjazdu w ważnych sprawach rodzinnych,
- 3) wyjazdu w sprawach handlowych lub przemysłowych, których konieczność zaświadczy odnośny samorząd gospodarczy,
- 4) uzasadnionych stanowiskiem osób wyjeżdżających albo charakterem lub celem ich wyjazdu,
- 5) wyjazdu w ważnych sprawach naukowych.

(2) Uprawnienia, przewidziane w ust. (1) pkt. 2), 3) i 5), Minister Spraw Wewnętrznych

może w całości lub w części przekazać władzom sobie podległym.

Art. 15. Za przedłużanie ważności paszportów, wydanych w kraju, pobiera się takie same opłaty, jakim podlegają paszporty, wydawane w kraju.

Art. 16. Nieskorzystanie z paszportu nie uprawnia do żądania zwrotu opłaty paszportowej.

Art. 17. (1) Opłaty za paszporty wydawane przez polskie urzędy konsularne (dyplomatyczne) i przez Komisarza Generalnego R. P. w Gdańsku, oraz opłaty za przedłużanie ważności tych paszportów reguluje taryfa opłat konsularnych.

(2) Za przedłużanie w kraju ważności paszportów, wymienionych w ust. (1), pobiera się opłaty, odpowiadające stawkom, ustalonym w taryfie konsularnej.

Art. 18. (1) Za inne dokumenty, które w myśl przepisów szczególnych uprawniają do opuszczania obszaru Państwa Polskiego i powrotu na ten obszar, pobiera się — jeżeli przepisy te nie stanowią inaczej — następujące opłaty stemplowe:

- 1) za dokumenty, uprawniające do jednorazowego wyjazdu i powrotu 0,50 zł,
- 2) za dokumenty, uprawniające do wielokrotnych wyjazdów i powrotów — za każdy miesiąc ważności dokumentu 1.— zł.

Przepisy art. 13 stosuje się odpowiednio.

(2) Minister Spraw Wewnętrznych może w porozumieniu z Ministrem Skarbu obniżać opłaty, ustalone w ust. (1).

R o z d z i a ł V.

Władze.

Art. 19. Paszporty zwykłe i zbiorowe wydają w kraju powiatowe władze administracji ogólnej za granicą — polskie urzędy konsularne (dyplomatyczne), a na obszarze W. M. Gdańska — Komisarz Generalny R. P. w Gdańsku.

Art. 20. Paszporty służbowe wydają Minister Spraw Wewnętrznych i Minister Spraw Zagranicznych, każdy w zakresie właściwości, ustalonym przez Radę Ministrów.

Art. 21. Paszporty dyplomatyczne wydaje Minister Spraw Zagranicznych lub upoważnione przez niego władze.

Art. 22. Władza unieważni paszport i zarządzi jego odebranie, jeżeli wyjdą na jaw okoliczności, które uzasadniają odmowę wydania paszportu. Decyzja ta jest natychmiast wykonalna.

R o z d z i a ł VI.

Przepisy przejściowe i końcowe.

Art. 23. Paszporty, wydane na podstawie przepisów, obowiązujących przed dniem wejścia w życie ustawy niniejszej, zachowują ważność do końca okresów, na które zostały wydane.

Art. 24. W art. 2 ust. 3 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 23 grudnia 1927 r. o granicach Państwa (Dz. U. R. P. Nr. 117, poz. 996) skreśla się wyrazy: „Rodzaje, formę, treść i sposób wystawiania dokumentów, upoważniających do przekraczania granicy, warunki, od których zależy ich uzyskanie, i”.

Art. 25. Ustawa niniejsza nie narusza przepisów o wyjeździe zagranicę osób, będących w czynnej służbie wojskowej, jak również podlegających powszechnemu obowiązkowi wojskowemu, oraz przepisów o emigracji.

Art. 26. Wykonanie ustawy niniejszej porucza się Ministrowi Spraw Wewnętrznych w porozumieniu z interesowanymi ministrami.

Art 27. (1) Ustawa niniejsza wchodzi w życie po upływie trzydziestu dni od dnia ogłoszenia.

(2) Jednocześnie uchyla się wszelkie przepisy w sprawach, uregulowanych ustawą niniejszą, a w szczególności rozporządzenie Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 30 kwietnia 1932 r. w sprawie opłat za paszporty na wyjazd zagranicę (Dz. U. R. P. Nr. 38, poz. 394).

z 20 sierpnia Nr. 63 Rok 1936

Poz. 461. Rozporządzenie Ministra Spraw Wewnętrznych z dnia 12 sierpnia 1936 r. wydane w porozumieniu z Ministrem Spraw Zagranicznych i Ministrem Skarbu w sprawie wykonania ustawy o paszportach.

Na podstawie art. 1 ust. 3 oraz art. art. 12 i 26 ustawy z dnia 14 lipca 1936 r. o paszportach (Dz. U. R. Nr. 56, poz. 404) zarządzam co następuje:

§ 1. Paszportem w rozumieniu art. 1 ustawy o paszportach jest dokument wydawany obywatelom polskim, uprawniający w terminie swej ważności do udawania się i przebywania w kraju lub w krajach, wymienionych w tym dokumencie.

§ 2. Paszporty zwyczajne, służbowe i dyplomatyczne oraz paszporty zbiorowe będą wydawane na drukach, przygotowanych według wzorów Nr. 1 2, 3 i 4 podanych w załączniku do niniejszego rozporządzenia.

§ 3. (1) Osoby, ubiegające się o paszport zwyczajny, powinny przedłożyć poświadczenie zamieszkania w okręgu władzy, u której złożono

podanie o paszport oraz udowodnić swą tożsamość i obywatelstwo polskie.

(2) Do podania o paszport należy dołączyć dwie jednakowe fotografie osoby, dla której paszport ma być wystawiony, o rozmiarze około $4\frac{1}{2} \times 6$ cm, przedstawiające dokładnie twarz bez nakrycia głowy i pozwalające na stwierdzenie w sposób niewątpliwy tożsamości przedstawionej na nich osoby.

(3) Osoby, pozostające w czynnej służbie wojskowej, jak również ci spośród podlegających powszechnemu obowiązkowi wojskowemu, którzy w myśl § 427 rozporządzenia Ministrów: Spraw Wojskowych, Spraw Wewnętrznych i Sprawiedliwości z dnia 28 sierpnia 1934 roku (Dz. U. R. P. Nr. 83, poz. 757) muszą, w razie zamierzonego wyjazdu za granicę, uzyskać zezwolenie władz wojskowych, powinni dołączyć do podania o paszport uzyskane zezwolenie tych władz.

(4) Osoby, wyjeżdżające za granicę w celach emigracyjnych powinny oprócz dokumentów, o których mowa w ustępach (1), (2) i (3), przedstawić zaświadczenie wydane w myśl art. 6 rozporządzenia Prezydenta Rzeczypospolitej z dnia 11 października 1927 r. o emigracji (Dz. U. R. P. Nr. 89, poz. 799).

§ 4. Władza, przyjmująca podanie o paszport, może zwolnić od przedstawiania dowodów, wymienionych w § 3 ust. (1), jeżeli dane, o których mowa w tych przepisach, są władzy znane lub wynikają niewątpliwie z innych okoliczności.

§ 5. Kraje, na które paszport jest ważny, oznacza władza, wystawiająca paszport w odpowiedniej rubryce książeczki paszportowej (paszportu zbiorowego) przez wypisanie kraju, do którego wyjazd ma nastąpić lub też przez określenie wyrazami: „wszystkie kraje w Europie i poza Europą”.

§ 6. Paszport może być wydany osobie interesowanej po uprzednim uiszczeniu opłaty, obliczanej według postanowień rozporządzenia niniejszego.

§ 7. (1) Paszport zwyczajny z jednomiesięcznym terminem ważności, z wyjątkiem przypadków, określonych w art. 13 ust. (1) ustawy o paszportach, podlega opłacie w wysokości 80 zł. Taką samą opłatę pobiera się za każdy następny miesięczny okres ważności paszportu z wyjątkami, przewidzianymi w art. 13 ust. (2) ustawy o paszportach.

(2) Za okresy miesięczne uważa się miesiące kalendarzowe. Jeżeli jednak początkowy okres nie odpowiada pierwszemu dniu miesiąca kalendarzowego, wówczas okres trzydziestu dni uważa się za okres miesięczny. Rozpoczęty okres miesięczny liczy się za cały.

(3) Za początek okresu miesięcznego uważa się datę wystawienia paszportu.

(4) Jeżeli ustawa o paszportach nie stanowi inaczej (art. 13 ust. (1)), osoby, dupisane do

paszportu zwyczajnego (art. 8), powinny uiścić opłatę za paszport w myśl przepisów ustępów: (1) i (2).

§ 8. W przypadkach wystawienia paszportu zbiorowego, każda osoba, wpisana do takiego paszportu, obowiązana jest uiścić opłatę w wysokości 25 zł za miesięczny okres ważności, z wyjątkiem osób, nie mających ukończonych 13 lat (art. 13 ust. (1) pkt. 4 ustawy o paszportach). Przepisy § 7 stosuje się odpowiednio.

§ 9. Oprócz opłat, określonych w §§ 7 i 8 niniejszego rozporządzenia oraz opłat stemplo- wych, należnych od podania i załączników, osoby, otrzymujące paszporty, obowiązane są również do zwrotu kosztów blankietów paszportowych, a to za paszport zwyczajny w wysokości 1 zł a za paszport zbiorowy 0,10 zł.

§ 10. Wystawianie paszportów zwyczaj- nych i przedłużanie ich ważności należy w kraju do powiatowych władz administracji ogólnej (sta- rostów, dyrektorów policji, Komisarza Rządu m. Gdyni) właściwych ze względu na miejsce za- mieszkania strony (§ 3 ust. 1), za granicą do właściwych urzędów konsularnych (dyplomatycz- nych), a na obszarze W. M. Gdańska do Komi- sarza Generalnego R. P. w Gdańsku.

§ 11. (1) Paszporty zwyczajne mogą być wydawane w drodze wyjątku przez inną powia- tową władzę administracji ogólnej za zgodą woje- wody w razie zamierzonego wspólnego wyjazdu za granicę grupy osób, dla których wystawienie paszportów przez władze miejscowo właściwe by- łoby zbyt utrudnione, a w szczególności mogłoby spowodować zwłokę, udaremniającą osiągnięcie celu wspólnej podróży. Również w przypadkach, gdyby zwłoka w wydaniu paszportu groziła nie- bezpieczeństwem dla życia albo też mogła spowo- dować dla osoby interesowanej inną poważną szkodę, paszport może być wydany według swo- bodnej oceny tych okoliczności przez władzę miejscowo niewłaściwą.

(2) O wydaniu paszportu (ust. (1)) na- leży powiadomić niezwłocznie władzę właściwą w myśl § 10.

§ 12. (1) Paszporty zbiorowe będą wyda- wały w kraju władze wskazane w zezwoleniu Mi- nistra Spraw Wewnętrznych, o którym mowa w art. 6 ust. (1) i (2) ustawy o paszportach a za granicą urzędy konsularne (dyplomatyczne), na obszarze zaś W. M. Gdańska Komisarz General- ny R. P. w Gdańsku.

(2) Osoby, które będą wpisane do paszpor- tu zbiorowego, powinny dostarczyć zaświadczenia władzy miejscowo właściwej o braku przeszkód do wpisania ich do paszportu zbiorowego.

§ 13. (1) Ważność paszportu zwyczajne- go może być przedłużana zarówno przez miejsco- wo właściwe powiatowe władze administracji ogólnej, jak również przez urzędy konsularne (dyplomatyczne) a na obszarze W. M. Gdańska przez Komisarza Generalnego R. P. w Gdańsku.

(2) Przedłużenie ważności paszportu zwy- czajnego jest równoznaczne z wystawieniem no- wego paszportu i podlega opłatom, przewidzia- nym w niniejszym rozporządzeniu, z wyjątkiem zwrotu kosztów blankietu określonych w § 9.

§ 14. (1) W miejsce zniszczonego pasz- portu może być wydany nowy paszport przy za- stosowaniu zwyczajnego postępowania, jednak bez pobierania opłat przewidzianych w §§ 7 i 8, jeżeli nowy paszport wystawiony zostaje na ter- min, określony w paszporcie zniszczonym.

(2) Przepis ust. (1) stosuje się również w przypadkach zagubienia paszportu, z tym jednak, że osoba interesowana obowiązana jest na koszt własny ogłosić o zagubieniu paszportu w jednym z pism codziennych, wskazanych przez władzę.

(2) W przypadkach przewidzianych w ustę- pach (1) i (2) osoba interesowana obowiązana jest do zwrotu kosztów blankietu w wysokości przewidzianej w § 9.

§ 15. Dla celów ewidencyjnych i staty- stycznych może być wprowadzony obowiązek do- łączania do paszportów specjalnych kartek staty- stycznych.

§ 16. Rozporządzenie niniejsze wchodzi w życie z dniem 21 sierpnia 1936 roku.

Załączniki do rozp. Min. Spraw
Wewnętrznych z dn. 12 sierpnia 1936 r.
(poz. 461).

Wzór Nr 1
do § 2.

PASZPORT ZWYCZAJNY

(str. 1).



Nr.....

Ser.....

Rzeczpospolita Polska
M. S. W.

République Polonaise
M. I.

Paszport — Passeport

Obywatel polski.....
Citoyen polonais.....

Zamieszkały w
domicillé à

w towarzystwie żony
accompagné de sa femme

i dzieci
enfants

et de

Paszport ten zawiera 40 stronic.
Ce passeport contient 40 pages.

(str. 3).

Fotografie — Photographies

(str. 2).

Rysopis — Signalement

Żona — Femme

Rok urodzenia
Date de naissance
Miejsce urodzenia
Lieu de naissance
Stan
État civil
Zatrudnienie
Profession
Wzrost
Taille
Twarz
Visage
Włosy
Cheveux
Oczy
Yeux
Znaki szczególne
Signes particuliers

Dzieci — Enfants:

Imię Nom	Wiek Âge	Płeć Sexe
-------------	-------------	--------------

(str. 4).

Kraje, na które niniejszy paszport jest ważny
Pays pour lesquels ce passeport est valable

Uprasza się wszystkie władze państw cu-
dzoziemskich oraz poleca się wszystkim władzom
polskim okazać w razie potrzeby pomoc i opiekę
osob..... wymienion..... w paszporcie.

Les Autorités des Etats étrangers sont
priées et les Autorités polonaises sont requises
de prêter au porteur aide et assistance en cas
de besoin.

Termin ważności paszportu kończy się
z dniem:

Ce passeport expire le:

o ile nie będzie wznowiony
à moins de renouvellement

Pieczęć
Sceau

Podpis posiadacza
Signature du porteur

Data
Date

Podpis
Signature

(str. 5 i 6).

(str. 7).

Wznowienia — Renouvellements

Uwagi — Observations

Termin ważności paszportu przedłuża się
La validité du passeport est prolongée

do dnia _____
jusqu'au _____

Pieczęć
Sceau

Data
Date

Podpis
Signature

Termin ważności paszportu przedłuża się
La validité du passeport est prolongée

do dnia _____
jusqu'au _____

Pieczęć
Sceau

Data
Date

Podpis
Signature

(str. 8).

(str. 9 do 14).

Paszport ten uprawnia do wielokrotnego przekraczania granicy polskiej w terminie jego ważności, o ile na stronie 7-ej nie ograniczono ilości wyjazdów.

Ce passeport autorise, durant sa validité à franchir plusieurs fois la frontière polonaise, si le nombre des voyages n'a pas été limité par une annotation à la page 7.

Stronice od 9 do 14 przeznaczone są na adnotacje polskiej kontroli granicznej.

Les pages 9 à 14 sont réservées aux estampilles du service de contrôle à la frontière polonaise.

Stronice od 17 do 40 przeznaczone są na adnotacje i wizy polskich przedstawicielstw konsularnych za granicą oraz władz i przedstawicielstw cudzoziemskich.

Les pages 17 à 40 sont réservées aux annotations et visas des agences consulaires de la Pologne et à l'étranger, ainsi qu'aux annotations et visas des autorités et des agences étrangères.

(str. 15 i 16)

(str. 17 do 40).

Meldunki

Wizy — Visas

Stemple polskiej kontroli granicznej
Estampilles du service de contrôle à la frontière polonaise

Wyjazd — Sortie

Wjazd — Entrée

PASZPORT SŁUŻBOWY

Wzór Nr. 2
do § 2

(str. 1).

Ser..... Nr.....

Rzeczpospolita Polska
M. S. W.
République Polonaise
M. I.

Paszport służbowy
Passeport de service

Pan

M

udaje się za granicę w charakterze urzędowym
se rend à l'étranger à titre officiel
w towarzystwie żony
accompagné de sa femme

i dzieci
et de enfants

(str. 2).

Fotografie — Photographies

Miejsce i data urodzenia
Lieu et date de naissance

Miejsce zamieszkania.....
Domicile

Podpis właściciela
Signature du porteur

Dzieci — Enfants

Imię	Wiek	Płeć
.....
Prénom	Âge	Sexe

(str. 3).

Kraje, na które niniejszy paszport jest ważny:
Pays, pour lesquels ce passeport est valable:

Termin ważności paszportu kończy się z dniem:
Ce passeport expire le:

o ile nie będzie wznowiony.
à moins de renouvellement.

Pieczęć
Sceau

Podpis
Signature

Data
Date

(str. 4).

Uprasza się wszystkie władze zagraniczne
oraz poleca się wszystkim władzom polskim
okazać w razie potrzeby pomoc i opiekę
osob.....wymienion..... w niniej-
szym paszporcie.

Les Autorités des Etats étrangers sont
priées et les Autorités polonaises sont requi-
ses de prêter au porteur aide et assistance
en cas de besoin.

<div>(str. 5—8).</div> <div>Termin ważności paszportu przedłuża się La validité du passeport est prolongée do dnia jusqu'au</div> <div>Pieczęć Sceau</div> <div>Data Date</div> <div>Podpis Signature</div>	<div>(str. 11—16).</div> <div>Stemple polskiej kontroli granicznej Estampilles du service de contrôle à la frontière polonaise</div>
	<div>Wyjazd — Sortie</div> <div>Wjazd — Entrée</div>
	<div>(str. 17 i 18).</div> <div>Meldunki</div>
<div>(str. 9 i 10).</div> <div>Uwagi — Observations</div>	<div>(str. 19—39).</div> <div>Wizy — Visas</div>
	<div>(str. 40).</div> <div>Wizy — Visas</div> <div>Paszport ten zawiera 40 stronic. Ce passeport contient 40 pages.</div>

4 str. a 22 × 28½ cm.

Wzór Nr. 3
do § 2.

(Wzór paszportu dyplomatycznego).

PASZPORT DYPLMATYCZNY

(Pieczęć
wyłączana
M. S. Z.)

PASSEPORT DIPLOMATIQUE

W IMIENIU
RZECZYPOSPOLITEJ POLSKIEJAU NOM DE LA
RÉPUBLIQUE POLONAISEWszystkim, komu o tem wiedzieć należy,
wiadomem czynimy, iż Pan _____A tous ceux qui ces présentes verront
faisons savoir que M. _____

urodzon _____ w _____

né _____ à _____

dnia _____

le _____

udaje się za granicę _____

se rend à l'étranger _____

Wobec czego polecamy wszystkim władzom
polskim cywilnym i wojskowym oraz prosimy
odpowiednie władze zagraniczne, aby pozwoliły
swobodnie przejechać i udzieliły pomocy i opieki
w razie potrzeby.En raison de quoi nous requérons les auto-
rités civiles et militaires polonaises et prions les
autorités étrangères de vouloir bien _____
laisser librement
passer et de lui accorder aide et protection
en cas de besoin.

Paszport niniejszy ważny jest do _____

Passeport valable jusqu'au _____

Warszawa, dn. _____

Varsovie, le _____

Minister Spraw Zagranicznych

Le Ministre des Affaires Étrangères

(Pieczęć Min. S. Z.)

(Fotografia)

Nr. _____

Podpis właściciela
Signature du porteur

RZECZPOSPOLITA POLSKA



RÉPUBLIQUE POLONAISE

Nr.

PASZPORT ZBIOROWY

Passeport collectif

ważny
valable jusqu'auna wyjazd do
pour se rendre en

przez punkt graniczny w

dla wymienionych poniżej obywateli polskich
pour citoyens polonais nommés ci dessous

	Nazwisko i imię Nom et prénom	Rok urodzenia Date de naissance	Miejsce zamieszkania Domicile	Nr. dokumentu stwierdzającego tożsamość Nr. de la carte d'identité	U w a g i Rémarques
1					
2					
3					
4					
(i t. d.)					
49					
50					

Paszport niniejszy został wydany na ręce

Le présent passeport a été délivré à

Data
DatePieczęć
SceauPodpis
Signature

